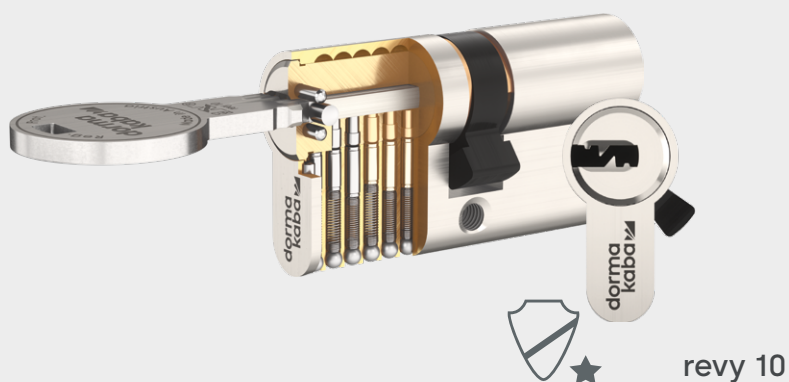


Système de fermeture mécanique

dormakaba revy nouveau système à clé réversible avec profil



Catalogue Produits



Table des matières

3 Informations générales pour la commande

- 3 Détermination de la longueur du cylindre
- 4 Instructions de commande
- 5 Abréviations et leur définition
- 6 Entretien et Maintenance
- 7 Surface du cylindre

8 Description du système

- 8 dormakaba revy 30
- 9 dormakaba revy 20
- 10 dormakaba revy 10
- 11 Assisted Self-Pinning – ASP

12 Fonctions et Versions Spéciales

- 12 Cylindre verrouillable des deux côtés (BSZ)
- 13 VPP – Visual Pulling Protection (DZ)
- 14 VPP – Visual Pulling Protection (DKZ)
- 15 SUZ1 – Cylindre auto-réglable (1 x changement)
- 16 SIS – Protection contre la poussière et les insectes
- 17 Combinaisons possibles

18 Les clés

- 18 Clé avec tête métallique, clé avec clip

19 Cylindre à profil européen

- 19 Cylindre à double entrée
- 20 Cylindre à double entrée – asymétrique
- 21 Cylindre à bouton rotatif (DKZ)
- 22 Cylindre à bouton rotatif – asymétrique
- 23 Demi-cylindre (HZ)

24 Panneton

- 24 Cylindre à double entrée profilé
- 25 Cylindre à bouton rotatif profilé
- 26 Demi-cylindre profilé

27 Boutons rotatifs

- 27 Bouton rond (RK) | Bouton ovale (OK)

28 Batteuses

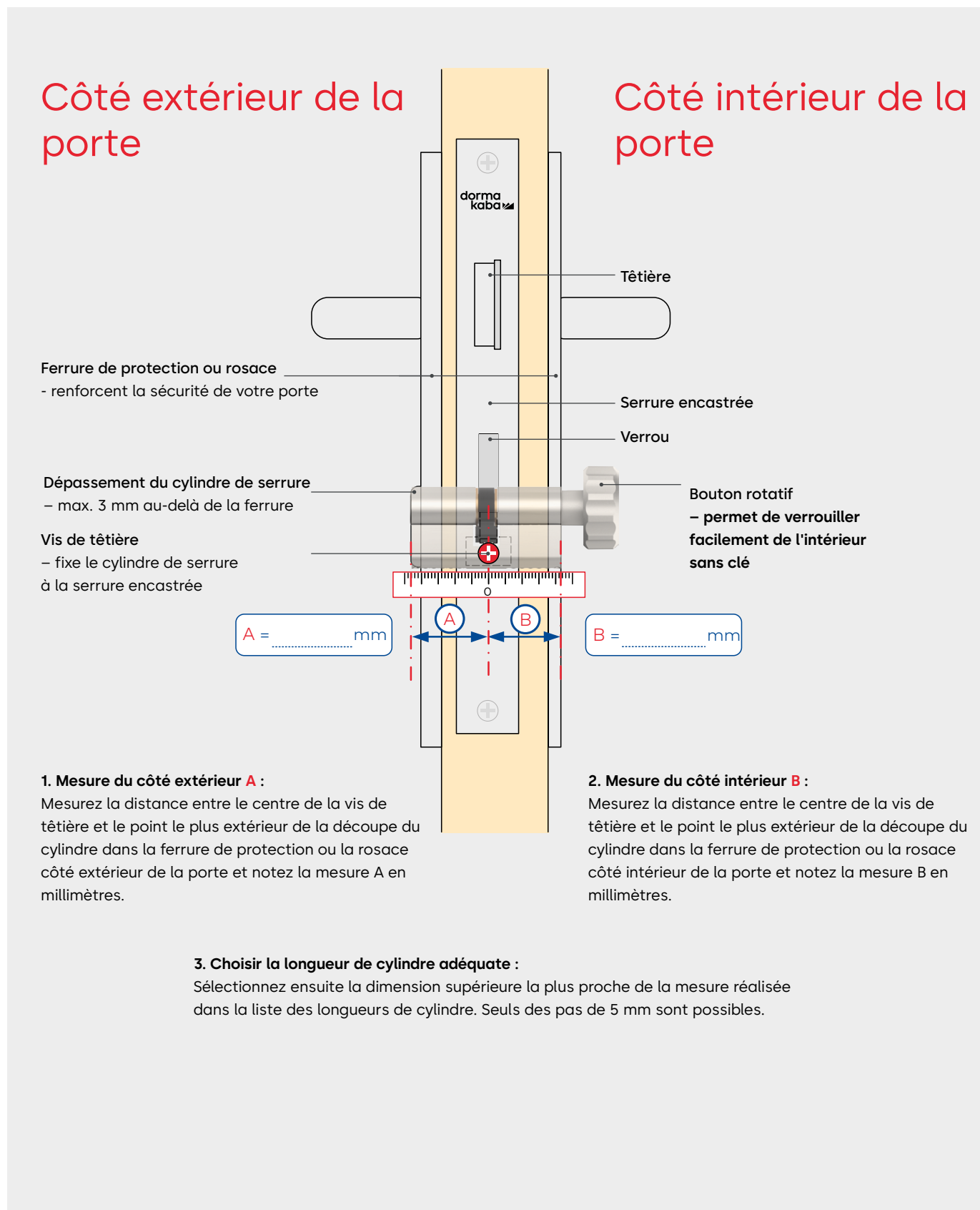
- 28 BMZ 1091
- 29 Versions de loquet

34 Cylindre de cadenas

- 34 VHZ45

Informations générales pour la commande

Détermination de la longueur du cylindre



Informations générales pour la commande

Instructions de commande

Veuillez tenir compte des remarques suivantes relatives aux codes de commande de nos produits. Les codes sont très explicites. Toutes les informations relatives à la commande d'un produit sont contenues dans une combinaison parlante, qui se compose comme suit.

Les options de cylindre sont représentées comme des valeurs caractéristiques. Chaque valeur caractéristique se compose d'un texte descriptif et d'une désignation. Le texte descriptif décrit les options sous forme de texte en prose. La désignation est un acronyme du texte descriptif.

Dans ce qui suit, les valeurs caractéristiques sont toujours décrites par le texte descriptif avec la désignation entre parenthèses, par exemple « Nickel (NI) » ou « Cylindre verrouillable des deux côtés (BSZ) ». Les désignations offrent une présentation simplifiée du code de commande. Les différentes désignations des valeurs caractéristique sont séparées par des barres obliques « / ». La séquence des textes courts est déterminée par l'ordre des options dans les différentes structures.

Tous les codes de commande commencent par les valeurs caractéristiques :

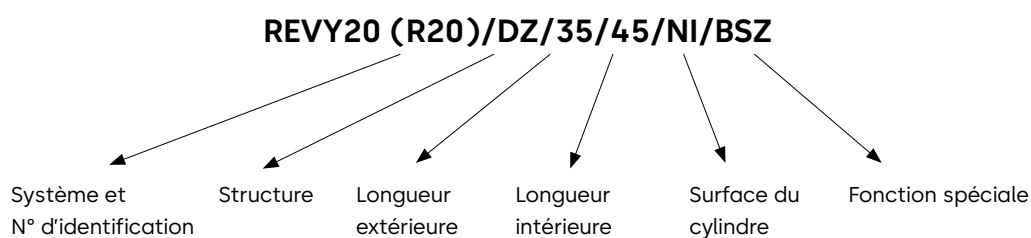
Système technique/structure/type/... options

Exceptions :

- Un « type » est une caractéristique particulière d'une structure. Pour les structures sans types, cette valeur caractéristique n'est pas applicable.
- Pour les commandes sans système technique (système neutre), le code de commande commence par K/SYST/structure/type/...

Exemple pour un cylindre de serrure :

Cylindre à double entrée dans le système revy 20, longueur extérieure 35 mm (Côté A), longueur intérieure 45 mm (Côté B), Surface du cylindre nickelée, Cylindre débrayable des deux côtés (BSZ) Côté A.



La première indication de longueur est toujours celle du côté extérieur du cylindre !

Informations générales pour la commande

Abréviations et leur définition

Types de cylindres

DZ	Cylindre à double entrée
DKZ	Cylindre à bouton rotatif
HZ	Demi-cylindre
BMZ	Batteuse
VHZ	Cylindre de cadenas
RK	Bouton rond
OK	Bouton ovale

Fonctions spéciales – voir le chapitre « Fonctions spéciales » du catalogue pour des descriptions plus détaillées et les instructions de commande.

BSZ	Cylindre débrayable des deux côtés
VPP	Protection anti-perçage et anti-arrachement
SUZ1	Cylindre 2 vies (1x repositionnement)
SIS	Protection contre la poussière et les insectes

Finition des cylindres

NI	Nickel
----	--------

Informations générales pour la commande

Entretien et Maintenance

Utilisation

Bien que les cylindres de serrure dormakaba soient extrêmement robustes et durables, il est néanmoins nécessaire de les entretenir régulièrement pour qu'ils fonctionnent sans problème le plus longtemps possible.

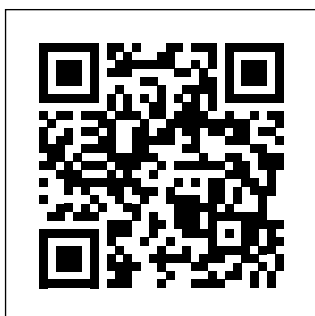
Veuillez vérifier que :

- la clé n'est ni tordue ni endommagée
- la porte ne s'ouvre pas avec le trousseau de clés
- aucun effet de levier n'est appliqué à la clé
- aucun corps étranger n'est présent dans le cylindre

dormakaba Cleaner pour la maintenance et l'entretien préventif

Utilisez deux fois par an dormakaba Cleaner pour entretenir votre cylindre de serrure. Le nettoyant est disponible en flacon de 13, 60 et 200 ml. Les deux petits flacons sont des sprays à pompe et s'utilisent sans gaz propulseur. Quelque soit la taille du flacon, le dosage extrêmement économique.

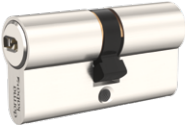
Pour plus d'informations sur l'utilisation du nettoyant, cliquez ici :



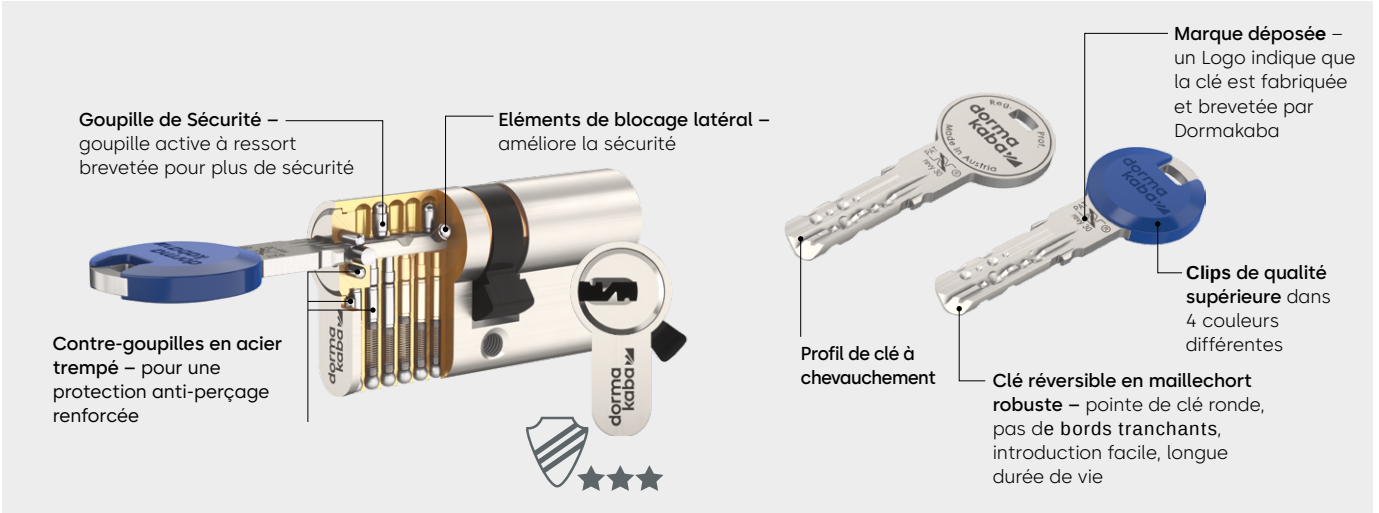
Flacon de 200 ml 60 ml 13 ml

Informations générales pour la commande

Surface du cylindre

Surface du cylindre de serrure	revy 30	revy 20	revy 10
NI Nickel 	standard	standard	standard
CRM Chrome mat 	seulement pour VHZ45	seulement pour VHZ45	seulement pour VHZ45

Description du système dormakaba revy 30

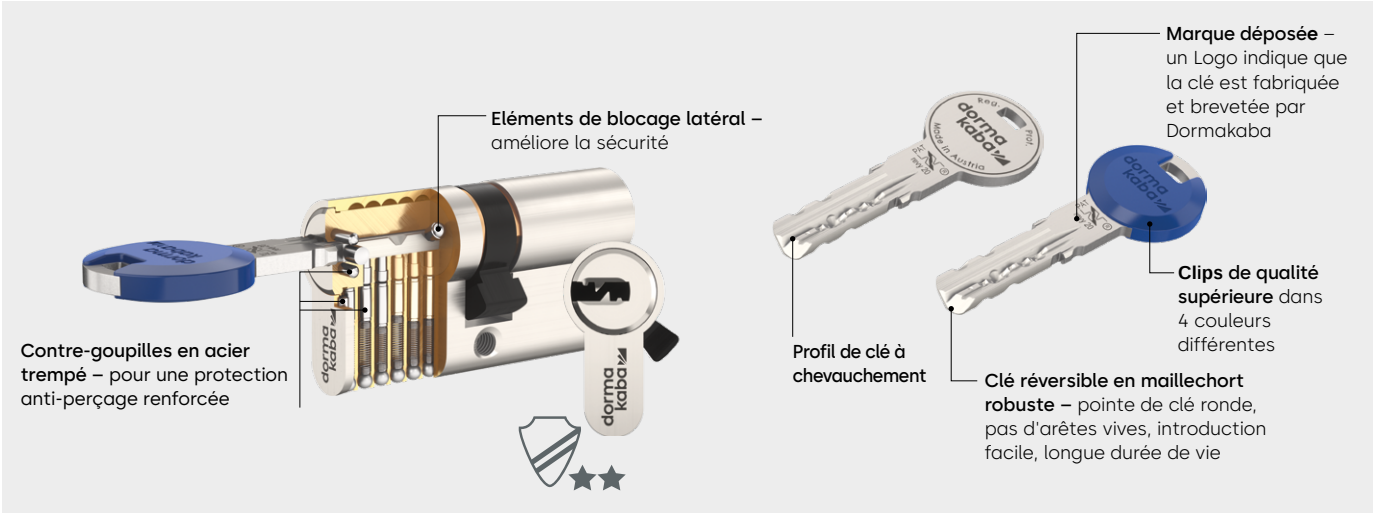


Cylindre de serrure	
Système breveté	valide jusqu'en 2042
Marque déposée	oui
Profil de clé à chevauchement	oui
Nombre de rang	3
Nombre de goupilles actives	jusqu'à 10
Nombre total de goupilles	jusqu'à 15
DIN EN 1303 Endurance d'une clé	Classe 6
DIN EN 1303 Résistance au perçage	Classe D en option

Gestion d'accès	
Varié	x
S'entrouvrant	x
Organigramme sur plan ou complexe	x

Fonctions spéciales	
Cylindre débrayable des deux côtés (BSZ)	Disponible en option
Cylindre 2 vies (SUZ1)	Disponible en option
Protection contre la poussière et les insectes (SIS)	Disponible en option

Description du système dormakaba revy 20



Cylindre de serrure	
Système breveté	valide jusqu'en 2042
Marque déposée	oui
Profil de clé à chevauchement	oui
Nombre de rang	2
Nombre de goupilles actives	jusqu'à 6
Nombre total de goupilles	jusqu'à 10
DIN EN 1303 Endurance d'une clé	Classe 5
DIN EN 1303 Résistance au perçage	Classe D en option

Gestion d'accès	
Varié	x
S'entrouvrant	x
Organigramme à complexité moyenne	x

Fonctions spéciales	
Cylindre verrouillable des deux côtés (BSZ)	Disponible en option
Protection contre la poussière et les insectes (SIS)	Disponible en option

Description du système

dormakaba revy 10



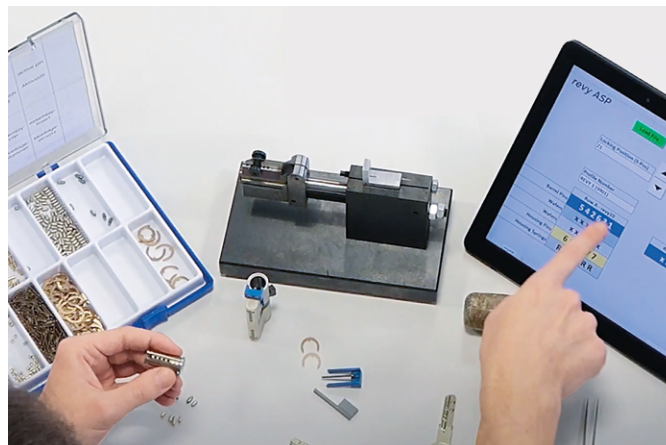
Cylindre de serrure	
Brevet en cours	valide jusqu'en 2042 après délivrance
Marque déposée	oui
Profil de clé à chevauchement	oui
Nombre de rang	1
Nombre de goupilles actives	jusqu'à 6
Nombre total de goupilles	jusqu'à 6
DIN EN 1303 Endurance d'une clé	Classe 5
DIN EN 1303 Résistance au perçage	Classe D en option

Gestion d'accès	
Varié	x
S'entrouvrant	x
Fonctions spéciales	
Cylindre débrayable des deux côtés (BSZ)	Disponible en option

Description du système

Assisted Self-Pinning – ASP

revy ASP (Assisted-Self-Pinning) est un outil intuitif conçu pour faciliter le goupillage automatique des cylindres revy. Il s'agit d'une fonctionnalité basée sur Excel fournie sous la forme d'une feuille supplémentaire dans le fichier de données de permutation. Les données de permutation sont exportées depuis le système IAS. IAS est le système interne utilisé par dormakaba pour stocker les données de permutation. La fonction ASP peut être facilement employée sur un ordinateur ou une tablette standard à condition qu'Excel soit installé et que les macros soient autorisées pour le fichier de données de permutation. Pour utiliser ASP, ouvrez simplement le fichier de données de permutation et rendez-vous sur la feuille ASP. L'outil ASP est immédiatement prêt à l'utilisation.



En intégrant ASP dans le fichier de données de permutation, nous pouvons garantir que la fonction ASP sera toujours actualisée avec les bonnes données de permutation. Grâce à l'intégration d'ASP dans le fichier de données de permutation, la fonction est donc facile à utiliser et sûre.

revy ASP	
Keyplan Number Nr.: R0000002	Profile Number REV20 1 (2947)
Locking Position (S-Pos) 01	Form Factor DZ/EN1303-BBC
Row B n.a.	Row C * B C *
Row A Barrel Pins: 2 1 2 1 3 6 Wafer I: * 4 2 5 * * Wafer II: * * * * * Housing Pins: 7 6 6 6 7 6 Housing Springs: L L L L L L	

La photo nous montre la fonction ASP.

Celle-ci comprend un numéro d'organigramme le numéro de profil, la position de la serrure (S-Pos) et le facteur de forme.

Le facteur de forme est une combinaison du type de cylindre et du certificat ou de la classe de protection choisie. La position de la serrure et le facteur de forme peuvent être actionnés à l'aide des boutons ou de la liste déroulante.

Les colonnes avec les en-têtes « Row A B C » montrent comment réaliser le goupillage pour le cylindre. Lorsqu'une ligne n'est pas nécessaire, ceci est indiqué par la mention « n.a. », p. ex. pour revy 20 il suffit de suivre les consignes Row A et C.

Les broches du barillet et du boîtier décrivent les types de broches qui doivent être utilisées de gauche à droite, comme indiqué sur l'illustration du barillet. Si le chiffre est rouge, il s'agit d'une broche trempée. Les plaques sont également indiquées sous Wafer I et II. Les pivots du boîtier sont soit des pivots réguliers de type « L » soit des pivots courts de type « K ».

Le type de cylindre est illustré sur la photo à gauche pour donner une impression visuelle du type choisi.

Fonctions et Versions Spéciales

Cylindre débrayable des deux côtés (BSZ)

Application

La fonction BSZ peut être utilisée dans de nombreux bâtiments différents, par exemple les immeubles d'habitation, les maisons individuelles, les maisons de retraite, les hôpitaux et les bâtiments industriels.

Mode de fonctionnement

Le cylindre à double entrée permet de déverrouiller la porte depuis le côté opposé avec une clé autorisée même si une clé est insérée d'un côté et ce, quel que soit le nombre de tours donnés.

Dans ce cas, la clé insérée tourne également. Cette fonction est valable pour les deux côtés du cylindre à double entrée. Cela permet d'économiser les coûts élevés liés aux services de dépannage.

Système

- revy 10
- revy 20
- revy 30

Remarques

La clé du côté opposé est tournée en même temps. Veuillez noter que cela peut entraîner des complications avec les clés qui sont attachées à de gros trousseaux de clés.

La fonction BSZ est une fonction de confort et non un dispositif de sécurité !

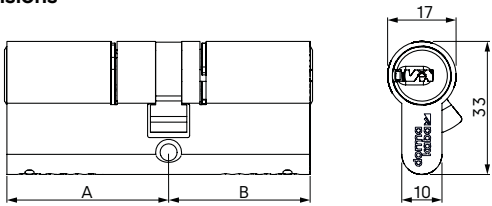
Pour connaître les combinaisons possibles avec d'autres fonctions spéciales, voir le chapitre Fonctions et Versions Spéciales.

Exemple de commande

- .../BSZ/ ... dans le code de commande



Dimensions



Position du panneton



Dimensions et longueurs disponibles

Longueur A en mm	30	35	40	45	50	55	60	65	70	75	80	85	90
Longueur B en mm	30	35	40	45	50	55	60	65	70	75	80	85	90

Remarque :

Pour le revy 10, la longueur latérale A est de 80 mm maximum !

Fonctions et Versions Spéciales

VPP – Protection anti-arrachement et anti-perçage (DZ)

Application
Pour les portes à cylindre à double entrée
et exigences de sécurité élevées.

Mode de fonctionnement
Une barre de liaison inoxydable renforce le corps du cylindre.
Les cylindres à double entrée avec protection anti-perçage et
anti-arrachement renforcée (VPP) répondent aux exigences de
la classe D, qui est la plus élevée en termes de résistance à
l'attaque selon la norme DIN EN 1303.

- Système**
- revy 10
 - revy 20
 - revy 30

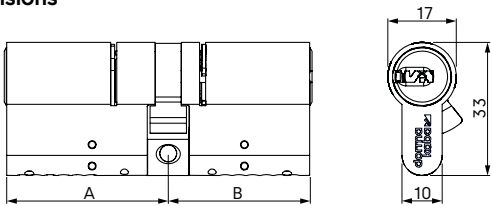
Remarques
Les cylindres à double entrée avec protection anti-perçage et
anti-arrachement renforcée (VPP) doivent être fixés dans la
porte à l'aide de vis de fixation M5x80 mm, résistantes à
l'arrachement !
Pour connaître les combinaisons possibles avec d'autres
fonctions spéciales, voir le chapitre Fonctions et Versions
Spéciales.

- Exemple de commande**
- REY20 (R20)/DZ/VPP ... Options de cylindre
 - REY30 (R30)/DZ/VPP ... Options de cylindre



Cylindre à double entrée avec VPP

Dimensions



Position du panneton



Dimensions et longueurs disponibles

Longueur A en mm	30	35	40	45	50	55	60	65	70	75	80	85	90
Longueur B en mm	30	35	40	45	50	55	60	65	70	75	80	85	90

Fonctions et Versions Spéciales

VPP – Protection anti-arrachement et anti-perçage (DKZ)

Application

Pour les portes à cylindre à double entrée et exigences de sécurité élevées.

Mode de fonctionnement

Une barre en acier inoxydable renforce le corps du cylindre. Les cylindres à double entrée avec protection anti-perçage et anti-arrachement renforcée (VPP) répondent aux exigences de la classe D, qui est la plus élevée en termes de résistance à l'attaque selon la norme DIN EN 1303.

Système

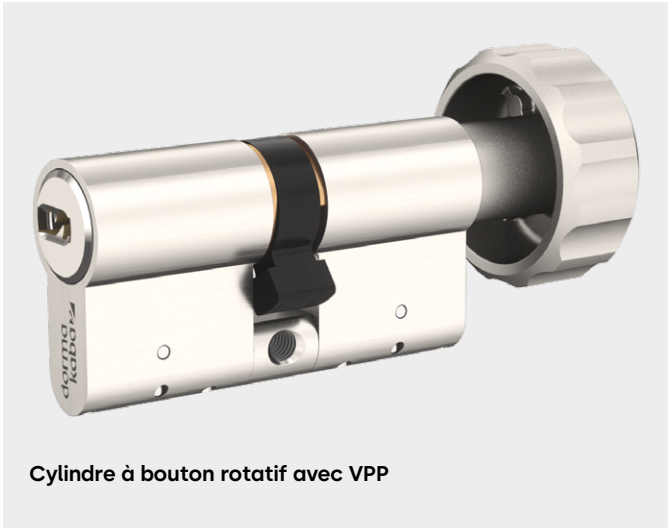
- revy 10
- revy 20
- revy 30

Remarques

Les cylindres à double entrée avec protection anti-perçage et anti-arrachement renforcée (VPP) doivent être fixés dans la porte à l'aide de vis de fixation M5x80 mm, résistantes à l'arrachement !
Pour connaître les combinaisons possibles avec d'autres fonctions spéciales, voir le chapitre Fonctions et Versions Spéciales.

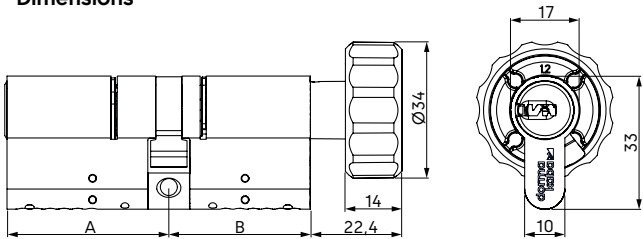
Exemple de commande

- REY20 (R20)/DKZ/VPP ... Options de cylindre
- REY30 (R30)/DKZ/VPP ... Options de cylindre

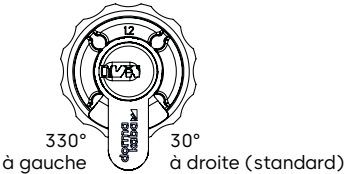


Cylindre à bouton rotatif avec VPP

Dimensions



Position du panneton



Dimensions et longueurs disponibles

Longueur A en mm	30	35	40	45	50	55	60	65	70	75	80	85	90
Longueur B en mm	30	35	40	45	50	55	60	65	70	75	80	85	90

Fonctions et Versions Spéciales

SUZ1 – Cylindre 2 vies (1 x changement)

Application

En cas de perte d'une clé ou si un locataire quitte les lieux avec la clé, ou si l'on ne souhaite plus accorder l'accès aux artisans une fois la phase de construction terminée, il est possible de modifier une seule fois la configuration de fermeture du cylindre de serrure avec la fonction SUZ1, sans devoir remplacer le cylindre.

Particulièrement approprié pour :

- les résidences
- les maisons individuelles
- les serrures en série et systèmes de fermeture

Mode de fonctionnement

Le cylindre de fermeture peut être bloqué avec des clés de deux générations différentes, en commençant par la clé de première génération.

Après avoir inséré une clé de deuxième génération et l'avoir fait tourner de 360° (ou de 90° pour le BMZ 1091 et le VHZ 45), les clés de première génération perdent leur droit de fermeture.

Système

- revy 20
- revy 30

Remarques

La fonction spéciale SUZ1 (1x changement) est possible pour tous les types de cylindres dans les systèmes revy 20 et revy 30. Le processus de modification s'effectue sans clé de modification séparée par l'utilisation de la deuxième génération de clés et ne peut pas être annulé !

Pour connaître les combinaisons possibles avec d'autres fonctions spéciales, voir le chapitre Fonctions et Versions Spéciales.

Exemple de commande

- .../SUZ1/ ... dans le code de commande



Fonctions et Versions Spéciales

SIS – Protection contre la poussière et les insectes

Application

Pour certains cylindres de serrure pour lesquels une protection accrue contre la poussière et les insectes est nécessaire. Cette option est non limitée aux cylindres à profil européen, car l'unité SIS est montée sur le rotor. D'autres structures de cylindres sont disponibles sur demande.

Mode de fonctionnement

L'ouverture du rotor est fermée par deux lamelles et ouverte par l'insertion de la clé. Cela offre une protection efficace contre la pénétration de la saleté et des insectes.

Remarques

Cette fonction dépend du côté. Lors de la commande, il est nécessaire d'indiquer le côté du cylindre concerné par la fonction SIS. Une version double face est possible.

Pour connaître les combinaisons possibles avec d'autres fonctions spéciales, voir le chapitre Fonctions et Versions Spéciales.



Exemple de commande

- Texte court .../SIS-A/... dans le code de commande
- Texte court .../SIS-B/... dans le code de commande
- Texte court .../SIS-AB/... dans le code de commande

Fonctions et Versions Spéciales

Combinaisons possibles

Combinaisons possibles des différents types de cylindres	Code de commande	Fonctions spéciales Caractéristiques spéciales						Options pour une protection accrue contre les cambriolages				
		BSZ	FZG	SUZ1	SIS	SWF	ZR	VPP	EN1303/0	EN1303/B/C	EN1303/D	VdS/BZ
Cylindre à double entrée	DZ	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•
Demi-cylindre	HZ			•	•	•			•	•		
Cylindre à bouton rotatif	DKZ			•	•		•	•	•	•	•	

Fonctions spéciales Caractéristiques spéciales

Cylindre débrayable des deux côtés	BSZ			•	•		•	•	•	•		
Cylindre à course libre pour serrures à engrenage	FZG			•	•		•	•	•	•		
Cylindre auto-réglable	SUZ1	•	•		•	•	•	•	•	•	•	
Protection contre la poussière et les insectes	SIS	•	•	•			•	•	•	•		
Résistant à l'eau de mer	SWF			•				•				
Cylindre à pignon	ZR	•	•	•	•							

Options pour une protection accrue contre les cambriolages

Protection visible anti-arrachement	VPP	•	•	•	•							
Certifié EN 1303 Classe 0	EN1303/0	•	•	•	•	•	•					
Certifié EN 1303 Classe B/C	EN1303/B/C	•	•	•	•		•					
Certifié EN 1303 Classe D	EN1303/D	•	•	•	•		•					

Les Clés

Clé avec tête métallique, clips

Exécution

Toutes les clés réversibles dormakaba sont fabriquées en maillechort de haute qualité et peuvent être commandées avec un anneau métallique (REVY 10, 20 et 30) ou avec un anneau à clipser (REVY20 et 30).

Exemple de commande

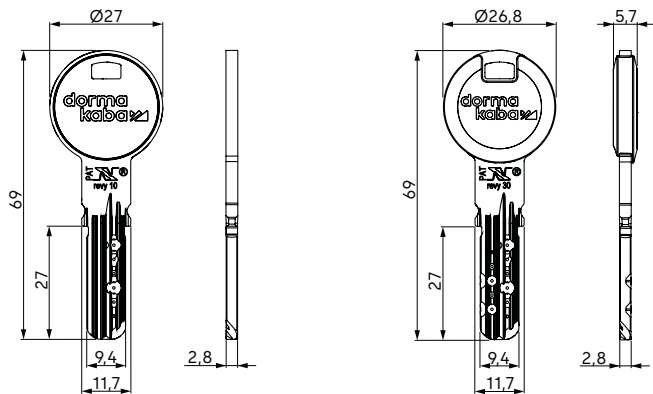
- REVY10 (R10)/ZSL/MR...revy10 avec anneau métallique
- REVY20 (R20)/ZSL//CR/DB...revy20 avec anneau à clipser bleu foncé
- REVY30 (R30)/ZSL/CR/BK...revy30 avec anneau à clipser noir

Forme de clé disponible par système

	Clé avec anneau métallique	Clé avec anneau à clipser
		
revy 10 (R10)	2020012548	
revy 20 (R20)	2020012549	2020012549
revy 30 (R30)	2020012550	2020012550



Dimensions



Cache tête	Couleur	Article	Référence
	bleu foncé	R/CLIP/56/DB	2030021694
	rouge foncé	R/CLIP/55/DR	2030021693
	vert foncé	R/CLIP/54/DG	2030021692
	noir	R/CLIP/54/SW	2030021691

Cylindre à profil européen

Cylindre à double entrée

Utilisation

Pour toutes les serrures encastrées avec découpe de cylindre à profil européen

Fonction

Le panneton actionne le pêne dormant et/ou le pêne demi-tour de la serrure encastrée.

Contenu de la livraison

- 1 x Cylindre à double entrée
- 3 x Clé réversible – Modèle de clé avec métal (R10, R20, R30) ou anneau à clipser (R20, R30)
- 1 x Vis de fixation du cylindre M5x65

Système

- revy 10
- revy 20
- revy 30

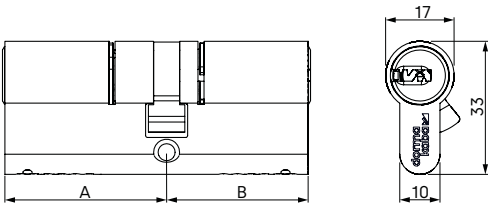
Exemple de commande

- REVY10 (R10)/DZ ... Options de cylindre
- REVY20 (R20)/DZ ... Options de cylindre
- REVY30 (R30)/DZ ... Options de cylindre



Cylindre à double entrée à profil européen

Dimensions



Position du panneton



Dimensions et longueur disponible

Longueur A en mm	30	35	40	45	50	55	60	65	70	75	80	85	90
Longueur B en mm	30	35	40	45	50	55	60	65	70	75	80	85	90

Remarque

Pour le revy 10, les longueurs latérales A et B doivent être de 80 mm maximum !

Cylindre à profil européen

Cylindre à double entrée – asymétrique

Utilisation

Pour toutes les serrures encastrées avec découpe de cylindre à profil européen, qui sont montées dans des portes pour lesquelles une longueur latérale de cylindre de 28 mm est nécessaire.

Fonction

Le panneton actionne le pêne dormant et/ou le pêne demi-tour de la serrure encastrée.

Contenu de la livraison

1 x Cylindre à double entrée avec entraînement asymétrique
 3 x Clé réversible – modèle de clé avec métal (R20, R30) ou anneau à clipser (R20, R30)
 1 x Vis de fixation du cylindre M5x65

Système

- revy 20
- revy 30

Exemple de commande :

- REVY20 (R20)/DZ ... Options de cylindre
- REVY30 (R30)/DZ ... Options de cylindre

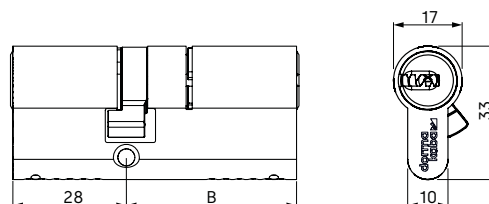
Dimensions et longueur disponible

Longueur B en mm	32	37	42
------------------	----	----	----

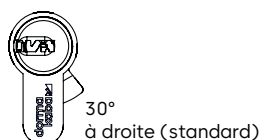


Cylindre à double entrée à profil européen– asymétrique

Dimensions



Position du panneton



Cylindre à profil européen

Cylindre à bouton rotatif (DKZ)

Utilisation

Pour toutes les serrures encastrées avec découpe de cylindre à profil européen et les portes qui doivent pouvoir être verrouillées de l'intérieur, même sans clé.

Fonction

Le panneton actionne le pêne dormant et/ou le pêne demi-tour de la serrure encastrée.

Contenu de la livraison

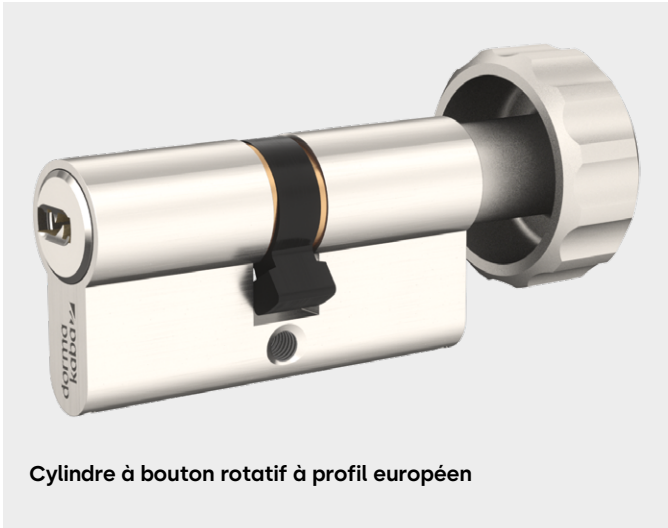
- 1 x Cylindre à bouton rotatif
- 3 x Clé réversible – Modèle de clé avec métal (R10, R20, R30) ou anneau à clipser (R20, R30)
- 1 x Vis de fixation du cylindre M5x65

Système

- revy 10
- revy 20
- revy 30

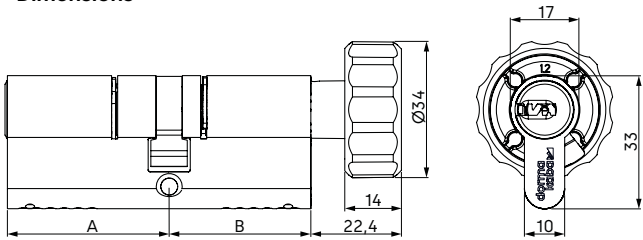
Exemple de commande

- REVY10 (R10)/DKZ ... Options de cylindre
- REVY20 (R20)/DKZ ... Options de cylindre
- REVY30 (R30)/DKZ ... Options de cylindre

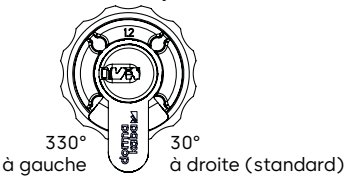


Cylindre à bouton rotatif à profil européen

Dimensions



Position du panneton



Dimensions et longueur disponible

Longueur A en mm	30	35	40	45	50	55	60	65	70	75	80	85	90
Longueur B en mm	30	35	40	45	50	55	60	65	70	75	80	85	90

Remarque

Pour le revy 10, la longueur latérale A est de 80 mm maximum !

Cylindre à profil européen

Cylindre à bouton rotatif – asymétrique

Utilisation

Pour toutes les serrures encastrées avec découpe de cylindre à profil européen, qui sont montées dans des portes et pour lesquelles une longueur latérale de cylindre de 28 mm est nécessaire.

Les portes peuvent également être verrouillées de l'intérieur sans clé.

Fonction

Le panneton actionne le pêne dormant et/ou le pêne demi-tour de la serrure encastrée.

Contenu de la livraison

- 1 x Cylindre à bouton rotatif avec embrayage asymétrique
- 3 x Clé réversible – modèle de clé avec métal (R20, R30) ou anneau à clipser (R20, R30)
- 1 x Vis de fixation du cylindre M5x65

Système

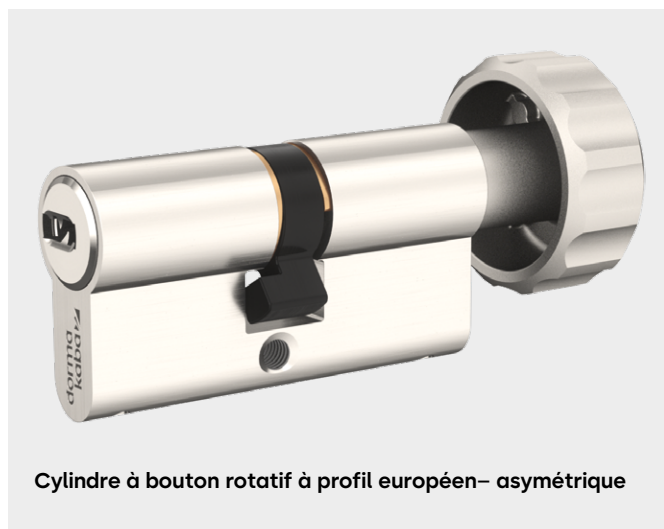
- revy 20
- revy 30

Exemple de commande

- REVY20 (R20)/DKZ ... Options de cylindre
- REVY30 (R30)/DKZ ... Options de cylindre

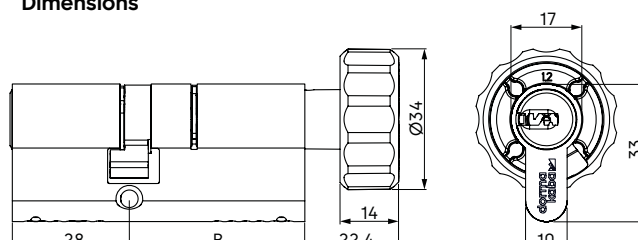
Longueurs disponibles

Longueur B en mm	32	37	42
------------------	----	----	----

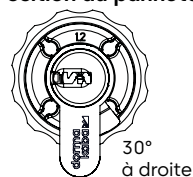


Cylindre à bouton rotatif à profil européen – asymétrique

Dimensions



Position du panneton



Cylindre à profil européen

Demi-cylindre (HZ)

Utilisation

Pour toutes les serrures encastrées avec découpe de cylindre à profil européen et les portes qui ne doivent/peuvent être verrouillées que d'un seul côté.
Le demi-cylindre est également adapté au montage dans des cadenas et des appareillages.

Fonction

Le panneton actionne le pêne dormant et/ou le pêne demi-tour de la serrure encastrée.
La position peut être réglée par pas de 45° sans qu'il soit nécessaire de démonter le cylindre.

Modèle standard

Boîtier en laiton nickelé
Clé en maillechort.

Contenu de la livraison

- 1 Demi-cylindre
- 3 x Clé réversible – Modèle de clé avec métal (R10, R20, R30) ou anneau à clipser (R20, R30)
- 1 x Vis de fixation du cylindre M5x65

Système

- revy 10
- revy 20
- revy 30

Exemple de commande

- REVY10 (R10)/HZ ... Options de cylindre
- REVY20 (R20)/HZ ... Options de cylindre
- REVY30 (R30)/HZ ... Options de cylindre

Dimensions et longueurs disponibles

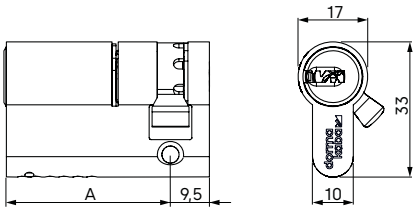
Longueur A en mm	30	35	40	45	50	55	60	65	70	75	80	85	90
------------------	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----

Remarque

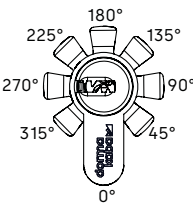
Pour le revy 10, la longueur latérale A est de 80 mm maximum !



Dimensions



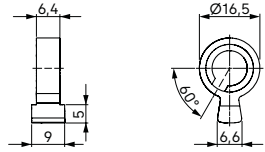
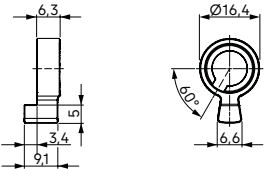
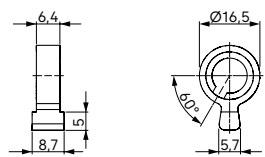
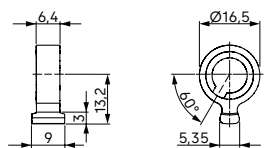
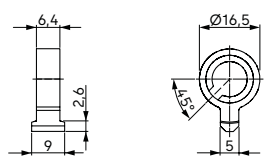
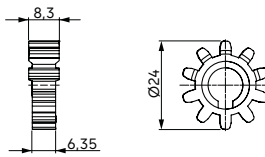
Position du panneton



Positions possibles du panneton (vu du côté A)
45° à droite (standard)

Panneton

Cylindre à double entrée profilé

Schéma	Matériau	Article	Code article	Schéma	
206.060.706	Acier	R/R/CAM/DZ/DZ	2030022665		
206.132.701/1	Laiton	R/CAM/EXPORT/ CORROSION_RE- SISTANT	2030022689		
H206.0201.7007	Acier	R/CAM/DZ/ASYM	2030021688		
206.060.716	Acier	R/CAM/8,7MM/DZ	2030022679		
206.060.722	Laiton	R/CAM/9/13,2/DZ	2011739547		
206.091.701	Acier	R/CAM/ODZ	2030022735		
206.047.741/1	Acier	R/COGGED- WHEEL/8,4/6,4/DZ	2030022690		

Panneton

Cylindre à bouton rotatif profilé

Schéma	Matériau	Article	Code article	Schéma
206.069.701	Acier	R/CAM/DKZ	2030022666	
H206.0203.7003	Acier	R/CAM/DKZ/ASYM	2030021689	
206.069.741	Acier	R/CAM/8,7MM/DKZ	2030022681	
206.069.777	Laiton	R/CAM/9/13,2/DKZ	2011739548	
206.091.703	Acier	R/CAM/ODKZ	2030022683	
206.047.742	Acier	R/COGGED-WHEEL/8,4/6,4/HZ+DKZ	2030022696	

Panneton

Demi-cylindre profilé

Schéma	Matériau	Article	Code article	Schéma
206.068.703	Acier	R/CAM/HZ/8-FACH	2030022669	
206.132.708	Laiton	R/CAM/HZ/ CORROSION_RESIS- TANT	2030022733	
H206.0302.7004	Laiton	R/CAM/DZ/HZ/ EIGHTFOLD/CZ	2030021724	
206.068.714	Laiton	R/CAM/9/13,2/HZ	2011739550	
206.091.708	Acier	R/CAM/OHZ/8-POSI- TIONS	2030022731	

Boutons rotatifs

Bouton rond (RK) | Bouton ovale (OK)

Utilisation

Pour tous les cylindres à bouton rotatif Le bouton rond est le bouton standard.

Le bouton ovale est disponible en option

Fonction

En tournant le bouton, le panneton est tourné de manière à actionner le pêne dormant et/ou le pêne demi-tour de la serrure encastrée.

Contenu de la livraison

1 x bouton rotatif avec toute commande de cylindre à bouton rotatif

Système

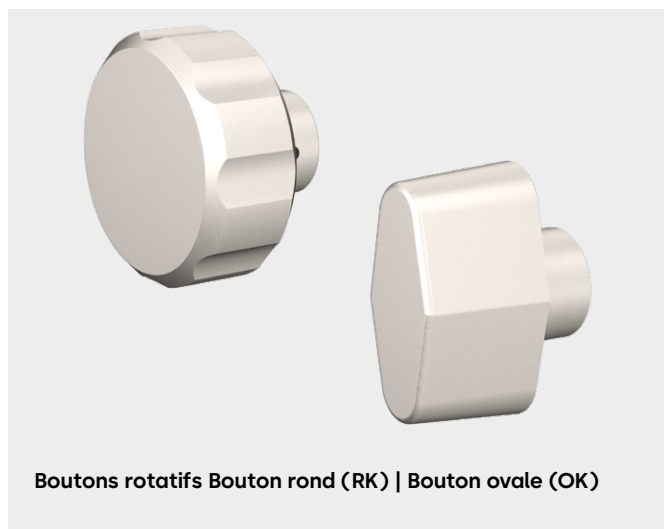
- revy 10
- revy 20
- revy 30

Coloris de la surface – différent

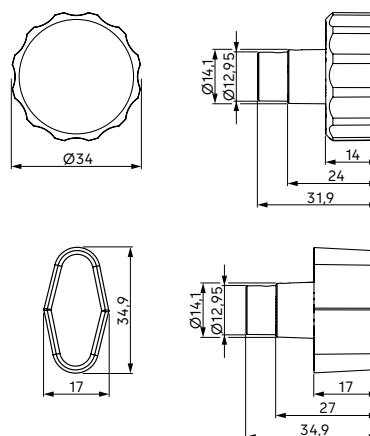
RK / OK	NI – pour les surfaces de couleur argentée
---------	--

Exemple de commande

- REYV10 (R10)/DKZ/OK ... Options de cylindre
- REYV20 (R20)/DKZ/OK ... Options de cylindre
- REYV30 (R30)/DKZ/OK ... Options de cylindre



Dimensions



Batteuse BMZ 1091

Utilisation

Pour un montage dans le bois et le métal.

Les pènes sont transposables pour les portes de gauche et de droite.

Fonction

Retrait de la clé uniquement quand le cylindre est en position fermée.

La clé et le pêne ne tournent que de 90°.

Contenu de la livraison

1 x batteuse

2 x Clé réversible – modèle de clé avec métal (R10, R20, R30) ou anneau à clipser (R20, R30)

Système

- revy 10
- revy 20
- revy 30

Remarques

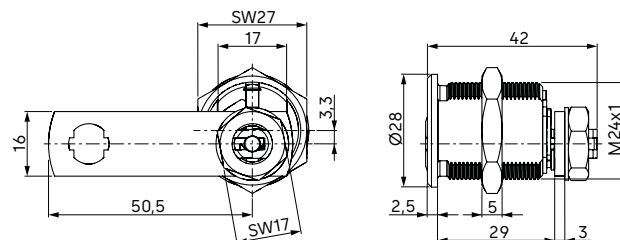
- Pêne dormant avec 2 perçages – courses de fermeture A, B, C, D, E, F, G et H
- Pêne dormant avec 1 perçage – courses de fermeture A, B, C, D ou E, F, G, H (selon la disposition des perçages)

Exemple de commande

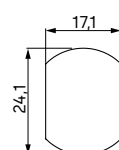
- REY10 (R10)/BMZ/1091 ... Options de cylindre
- REY20 (R20)/BMZ/1091 ... Options de cylindre
- REY30 (R30)/BMZ/1091 ... Options de cylindre



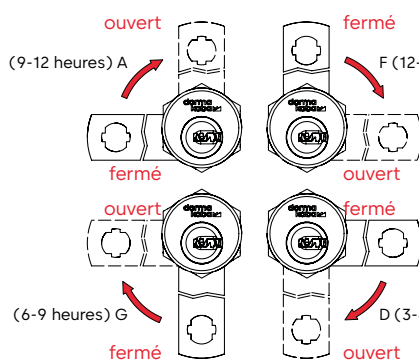
Dimensions



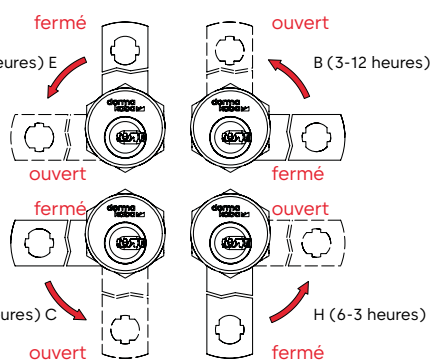
Découpe du cylindre



Sens de fermeture R (vers la droite) dans le sens des aiguilles d'une montre



Sens de fermeture L (vers la gauche) dans le sens inverse des aiguilles d'une montre



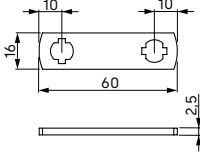
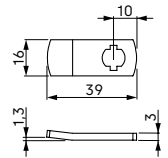
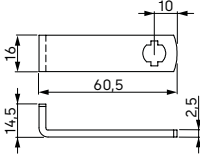
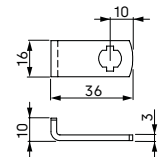
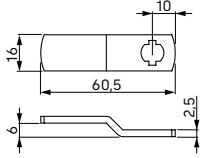
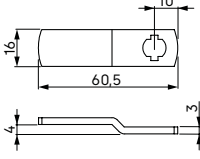
Batteuse

Versions de loquet

Schéma	Matériau	Article	Code article	Dimensions	Schéma
Z210.023.701	Acier inoxydable	R/CAM/BMZ/1091/ GP/ZG023701	2030022714	40 mm	
Z210.023.702	Acier inoxydable	R/CAM/BMZ/1091/ ZG023702	2030022702	37,5 mm	
Z210.023.704	Acier inoxydable	R/CAM/BMZ/1091/ ZG023704	2030022700	40 mm	
Z210.023.705	Acier inoxydable	R/CAM/BMZ/1091/ ZG023705	2030022716	34 mm	
Z210.023.708	Acier inoxydable	R/CAM/BMZ/1091/ ZG023708	2030022719	48 mm	
Z210.200.705	Acier inoxydable	R/CAM/BMZ/1091/ ZG200705	2030022698	50 mm	

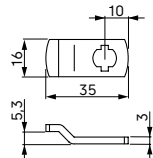
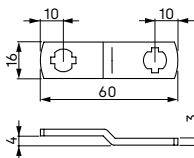
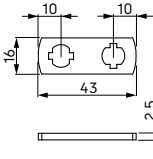
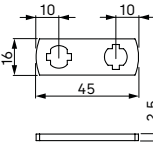
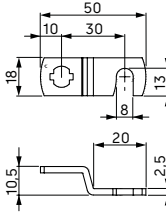
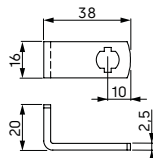
Batteuse

Versions de loquet

Schéma	Matériau	Article	Code article	Dimensions	Schéma
Z210.201.701	Acier inoxydable	R/CAM/BMZ/1091/ ZG201701	2030022693	60 mm	
Z210.201.702	Acier inoxydable	R/CAM/BMZ/1091/ ZG201702	2030022713	39 mm	
Z210.201.703	Acier inoxydable	R/CAM/BMZ/1091/ ZG201703	2030022711	60,5 mm	
Z210.201.713	Acier inoxydable	R/CAM/BMZ/1091/ ZG201713	2030022703	36 mm	
Z210.201.714	Acier inoxydable	R/CAM/BMZ/1091/ ZG201714	2030022710	60,5 mm	
Z210.201.715	Acier inoxydable	R/CAM/BMZ/1091/ ZG201715	2030022712	60,5 mm	

Batteuse

Versions de loquet

Schéma	Matériau	Article	Code article	Dimensions	Schéma
Z210.201.716	Acier inoxydable	R/CAM/BMZ/1091/ ZG201716	2011648439	35 mm	
Z210.201.719	Acier inoxydable	R/CAM/BMZ/1091/ ZG201719	2030022720	60 mm	
Z210.201.726	Acier inoxydable	R/CAM/BMZ/1091/ PO/SO	2030022722	43 mm	
Z210.201.730	Acier inoxydable	R/CAM/BMZ/1091/ ZG201730	2030022699	45 mm	
Z210.201.738	Acier inoxydable	R/CAM/BMZ/1091/ ZG201738	2030022708	50 mm	
Z210.201.742	Acier inoxydable	R/CAM/BMZ/1091/ JUII/ZG201742	2030022707	38 mm	

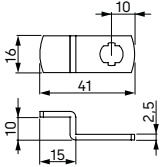
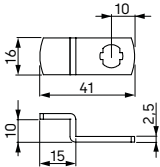
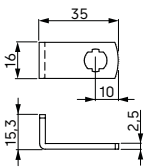
Batteuse

Versions de loquet

Schéma	Matériau	Article	Code article	Dimensions	Schéma
Z210.201.743	Acier inoxydable	R/CAM/BMZ/1091/ JUI/ZG201743	2030022706	37 mm	
Z210.201.7A05	Acier inoxydable	R/CAM/BMZ/1091/ ZG2017A05	2030022723	37 mm	
Z210.201.747	Acier inoxydable	R/CAM/BMZ/1091/ ZG201747	2030022695	35 mm	
Z210.201.748	Acier inoxydable	R/CAM/BMZ/1091/ ZG201748	2030022715	38 mm	
Z210.201.780	Acier inoxydable	R/CAM/BMZ/1091/ ZG201780	2030022709	43 mm	
Z210.201.785	Acier inoxydable	R/CAM/BMZ/1091/ ZG201785	2030022701	75 mm	

Batteuse

Versions de loquet

Schéma	Matériau	Article	Code article	Dimensions	Schéma
Z210.201.788	Acier inoxydable	R/CAM/BMZ/1091/ ZG201788	2030022705	41 mm	
Z210.201.788/1	Acier inoxydable	R/CAM/BMZ/1091/ ZG201788/1	2030022704	41 mm	
Z210.201.798	Acier inoxydable	R/CAM/BMZ/1091/ ZG201798	2030022721	35 mm	

Cylindre de cadenas

VHZ45

Utilisation

Convient pour une utilisation universelle à l'intérieur et à l'extérieur

Contenu de la livraison

1 x VHZ45
2 x Clé réversible – modèle de clé avec métal (R10, R20, R30) ou anneau à clipser (R20, R30)

Système

- revy 10
- revy 20
- revy 30

Coloris de la surface – différent

VHZ45	CRM
-------	-----

Exemple de commande

- REYV10 (R10)/VHZ/45 ... Options de cylindre
- REYV20 (R20)/VHZ/45 ... Options de cylindre
- REYV30 (R30)/VHZ/45 ... Options de cylindre

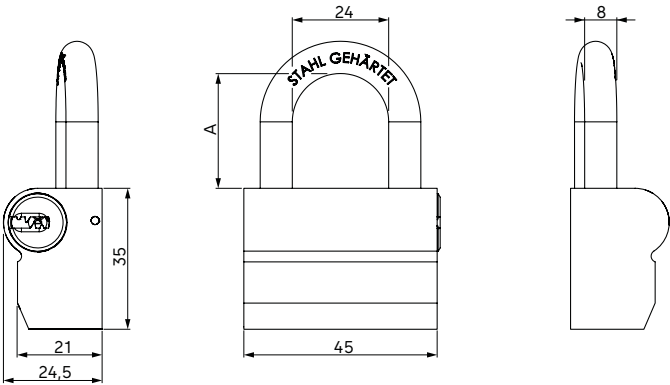
Choix de l'anse

Matériau de l'anse	Acier trempé	Acier inoxydable	Acier inoxydable
Hauteur de l'anse A	30 mm	30 mm	70 mm



Cylindre de cadenas VHZ45

Dimensions



Engagement en matière de durabilité

Nous sommes engagés à favoriser un développement durable tout le long de notre chaîne de valeur et en harmonie avec nos responsabilités économiques, environnementales et sociales auprès des générations actuelles et futures. La durabilité est un facteur de plus en plus important dans l'industrie de la construction. Afin de fournir des informations quantifiées sur les impacts environnementaux d'un produit tout au long de son cycle de vie, dormakaba fournit des déclarations environnementales de produits (EPD), basées sur des évaluations holistiques du cycle de vie.

www.dormakaba.com/sustainability



Notre offre

Solutions d'accès automatisées (AAS)

Portes automatiques
Solutions d'accès sécurisés



Solutions de contrôle d'accès (ACS)

Contrôle d'accès et gestion des temps
Issues de secours et voies d'évacuation
Contrôle d'accès électronique pour l'hébergement



Solutions d'accès mécaniques (AHS)

Ferme-portes
Quincaillerie de porte
Cylindres et clés mécaniques



Services

Mise à jour et conseils
Montage et mise en service
Entretien et Réparation



Version 08/2025
Sous réserve de modifications techniques.



dormakaba.com

dormakaba
France S.A.S.
2-6 place du Général de Gaulle
FR-92160 Antony
T +33 1 41 94 24 00
marketing.fr@dormakaba.com
dormakaba.fr